天氣豫報

Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS
大正五年十一月十日
第二千八百四十七號 （金曜日）
Vol.10 No.2872 Friday November 10 1916

大陸日報

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Gore Ave. Vancouver, B.C.
PHONES SEY. 3065 - 3024
PUBLISHED BY
Yasushi Yamazaki

本紙定價
一枚 五仙
一ヶ月 參拾五仙
三ヶ月 壹弗五仙
六ヶ月 貳弗
一ヶ年 參弗五拾仙
郵券代用一割増但し一切前金の事
發行兼編輯人 山崎寧

本社東京特電（昨日午後八時半本社着）

◎米國大統領選擧と日本

日本朝野は米國大統領選擧に於て共和黨候補者ヒューズ氏の優勢にして當選の模樣ありとの報に接しヒ氏の當選が米國對支政策をして強硬のものたらしめ借款政策を盛んに利用して東洋に活動す可きを憂慮しつゝあり

◎山崎氏新嘉坡領事任命

前桑港總領事代理山崎平吉氏は新嘉坡領事に任命せられたり

◎憲政會一致反對不可能

憲政會は政府反對を聲明しつゝあれども議會に於ける黨員の向背は逆睹すべからず消息通の云ふ所によれば彼等は團体的反對行動を採る能はざる可しと

◎革命黨首領福岡に客死

支那革命軍首領蔡鍔氏は福岡にて病氣療養中遂に逝去せられたり

◎ペスト患者中京に發生

ペスト患者本日名古屋市に於て發見せらる當局者は之れが撲滅に極力勉めつゝあり

要電報

◎加奈陀軍獨軍爆藥奪取（倫敦）

加奈陀軍が占領せる某方面に於て獨軍爆藥物卅二噸の殘留せるを發見せり（九日）

◎獨逸潜航商船出帆遲延（ニューロンドン）

碇泊中の獨逸潜航商船ドイチランド號は明日當港出帆の筈なりしも積載貨物の一部未到着の爲め次週に延期せらる可し（九日）

東京だより

秋の文展（下）

在東京 德波生

◎それから上村松園の『月蝕の宵』は風俗畫中の尤である、艶麗無比の技は愈よ圓熟の域に入つてゐると思はれます、美人を描く閨秀畫家は少くない、而して蕉園など往々松園と比べて批評されてゐるが此の『月蝕の宵』に見たる蕉園と松園で相通じても其間餘程の距離がある、[illegible]閨秀作家の切つての[illegible]東西を[illegible]第一人者であらう。

◎彫刻では加藤景雲の『高楼の月』仰ぐに足り、渡邊長男の『同性』の女二人は近頃の女學生に見るが如き甘いものにて其前には何時も女學生が集まつて見て居るのも無理でない、米原雲海の『瓢簞鯰』は瓢簞鯰の名陰自稱何等の寓意を存するやう一寸天才肌の男にでも尋ねなければ分らぬほど奇抜なる面白し、肖像には澁澤男加藤男などのを見受けたるも甚だ似たりと思はれざりしは技の至らざる乎、將た兩男の人相に變りありしにや姑らく疑問として作者の名を擧げないことに仕置きます。

◎西洋畫では中村彝の『田中館博士肖像』が小さいけれども金剛石よりも貴いと評判されてゐます、和田英作の『あけちかし』三宅克己の『風景三點』は何時になく評判が惡いようです、南氏も追々老ひたのでありませうか、五年前の人氣は迚もありません、而して此れ等先覺の作が白眼冷視されてゐる中に新進作家が一歩一歩其地位を進めつゝあることは注目すべき現象で、言ひ得べくんば大に慶祝すべきことかとも思はれます。

◎藤島武二の濱名湖の『靜』けさ、大野隆德の『高原に働く人』などは壯快で殖民地などの荒涼な生活を慰むるにふさはしいものだらうと思ふて見ました、此外中澤弘光の『春日の神子』渡邊ふみ子の『食後』など綺麗で優しいもの、夫人の書齋などを飾るには最も適はしからう、前にも申しました通り趣味識のない私も此くの如く見去り見來る時黄金に不自由なければ買つて見たいと思ふのが尠くはありませんでした。

◎八釜敷い特別室へも覗いて見ました、此室は美術に關係ある職業のもの、外には見せない所です、私は方便上美術擁護の新聞記者といふことで這入りました、而して如何に風俗壞亂的の繪畫が展べられてあるのだらう？と大なる期待を持つて居たに拘はらず、見た所では格別のものはありませんでした、單なる裸体畫でした、美術家連が之れを特別扱ひにされたことを憤慨してゐるのも無理では無いとも思ひました。

◎けれどもです、單なる裸体畫とは言へ見るもの、趣味識から種々の聯想も起るもので、從來此種の裸体畫が他の多くのものと一緒に一般觀覽人に見せられた當時、青年男女に一種の惡感化を與へた事は事實でありますから、社會風教の上から見ますと今年初めての特別室設備は私の寧ろ贊成したい所です。まだいろ〳〵書きたいこともありますが、門外漢が餘り出過ぎるでもありますまいから一先づ此所に擱筆します。（十月十七日）

習字帳

太郎一

■出征義勇兵諸君の中既に數名の負傷者、行衛不明者を出し今又茲に志智、笠木兩氏の戰死の訃報に接した、決死生還を期せず出征せられた義勇兵諸君の事にあれば今後とも續々此の種の報導に接する事と信ずる、豫ねて覺悟はして居るものゝ、茲に戰死者を出したとなると感更に新たなるものである。

■吾等の前途の爲めに貴き犧牲を拂ひつゝ西歐の野に義勇兵諸君が奮闘苦心せられつゝある事を知る時一日たりとも安然徒費する事は許されぬ、之が後援は一日も忽せにし得ざる所である、之れを援けて其の目的を達せしむる事は日本國家に忠なる所以で明治神宮の奉贊に立太子の奉祝に忠誠を示し得た同胞は此の擧にも必ずや其の忠誠を示す事と確信する、昔から忠義に途二つはないのである。

■米國政戰の激甚今回の如きは蓋し稀であらう、現在に於て殊に戰時中に於て其の勝敗の影響は獨り米國に止らない、歐洲に於て英國注視し東洋に於て日本亦注視を怠らない、東京特電はヒューズ氏の勝利が米國對支政策の積極方針を豫期し東洋平和の爲めに深く其の成行に就て注意を拂ひつゝあると報じて居る、米國の外硬政策は對獨政策に於て吾れに利あるも對支政策に於て大なる障害たる豫期するに難からぬ。

■桑港に日本人勞働組合が成立した其の目的は白人組合と協同運動をなすに非ずして日本人團体的訓練を主とするにあるとの事である、此の企てたる既に幾年の昔にあらねばならぬ事で今日に於ては既に遲きに過ぐる憾みがある、然し遲くともなさゞる可からざる事柄である以上其の成立は同慶の次第である。

■殊に其の主腦者が同胞勞働者狀態の特殊事情に鑑みて漸を以て進み直ちに資本家を敵とするが如き一足飛びの經路を採らざりし事は深く吾等の滿足する所である、戰は萬事手許の用意こそ肝要である正宗の名刀も柄元の締り如何によりては偶々敵の利器たるに過ぎない事となる、對資本家戰對人種的偏見戰の用意は技術實力の向上と團体的訓練に存するのである。

和洋食料品
太平洋相互商會
晩市パウエル街二二五
電話シー五四四一 モア四四四三

鮮魚青物類
ビーシー魚店

新鮮ミルク クリーム配達 バター
東カドバ街三八一（日加貯蓄裏）
スター牛乳舍
電話シーモア三二五〇
國久徹

政宗會
當番幹事 阿部松之進

太平生命保險代理
日本郵船切符取次
主管 阿部松之進
東カドバ街三六八
電話シ四四八八 郵函二三五六

時計販賣
附屬品及修繕
パウエル街三〇一
河合時計店
電話シーモア五九九五

●和洋雜貨
●食料品一切
右精々確實廉價を以て販賣致すべく御用命の程願上候
パウエル街三三七
蛭崎商會
（電話シーモア二四二三）

シンガー、ミシン各種並蓄音機及レコード各種其他乳母車等修繕
シンガー、ミシン日本人部代理人
晩香坡市メーン街二二二
村木靜夫
電話シーモア三三七六

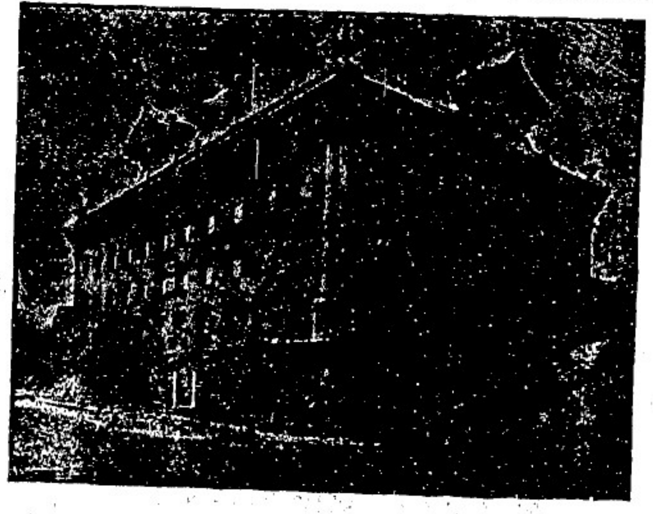
●理髮床●
●西洋風呂●
清潔丁寧は弊床の特色
パウエル街三六〇
熱海床

◎課目讀方譯讀會話文法實用英語
◎毎週土曜日講話あり、白人、日本人教師十數名丁寧懇切に教授す
校長 清水小三郎
日本人メソヂスト教會
英語夜學校

針灸治療
並に電氣治療
晩市パウエル街二三六
鎌倉與市

日加貯蓄

定期預金 年六分
貯蓄預金 年五分
三年貯金
土地賣買
新式貯金箱（ホームバンク）
壹弗以上御預けの方には無料にて御貸申上候



晩香坡市パウエル街三九八
日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
電話シーモア（壹貳參 八八一）

日本送金最近締切日
メキシコ丸便 十一月十六日（木曜日）
因幡丸便 十一月二十日（月曜日）
日本行汽船切符取次
營業案内書其他印刷物御入用の方へは御一報次第御送呈可仕候

JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.,
P. O. D. 130
398 Powell St., Vancouver, B. C.

此アドレスを封筒へ御張附け下さい

M. Furuya Co. Ltd
46 Hastings St., W.
Vancouver, B. C.

◎◎◎◎◎◎特約一手販賣
たいしくて御德用の
㊎印醬油
大 一斗一升入 三弗
小 五升五合入 一弗五十仙
是非一度御試しを乞ふ
其他ころ、芋、里芋、生牛蒡、南瓜類
毎便新着仕候間御注文願上候
古屋商店
（電話シーモア壹八壹壹）

電話シーモア五三〇二 郵函九五四
佐伯事務所
SAIKI & CO.
231 POWELL ST. VANCOUVER B.C.

シテー洋食店
並に貸ルーム
新西院市コロンビヤ街八六三
シービーアル停車場（西筋向ひ）
玉置房松
電話 一三六四アール

△寢爐（一名ベード温め）
是から寒くなりますとベード温が必要です
輕便にてし安く、つくのは寢爐に限ります
パウエル街二一四
内外食料品商
下村商店
電話シーモア三三九三

▲御蒸菓子 弊店獨特の新案菓子調製
▲鹽あられ
▲新刊書籍
▲月刊雜誌
何品も大勉强、多少とも御屆け申ます
電話ハイランド七七一
J. SUZUKI 437 Powell St. Vancouver, B. C.
鈴木菓子店

本社東京特電（本日午後三時着電）

◎御召艦佐世保に安着

天皇陛下御召艦榛名は降雨の爲め佐世保に直ちに入港せず有明灣に假泊し午後九時佐世保に入港せり　陛下には明朝御上陸演習地たる久留米へ向て御發輦相成る可しと承る

◎皇后陛下文展へ行啓

皇后陛下には本日文部省秋期美術展覽會へ行啓あり御陳列品を御台覽遊され御機嫌麗はしく還啓相成らせ給へり

◎大禮記念祭執行さる

御大禮記念祝賀は昨日宮中に於て嚴肅に執行はされたり

◎憲政會支部軟弱決議

憲政會山形支部は發會式に於て極めて軟弱なる内閣反對決議を通過せり

◎名古屋市に又有菌鼠

ペスト發生せる名古屋市に於て更らに一疋の有菌鼠を發見せり

◎加藤子政府元老攻擊

憲政會總裁加藤子は山形支部發會式に臨み現内閣及元老に對し痛烈なる攻擊演說をなせり

◎社會主義者愛人に傷る

社會主義者大杉榮は相州の愛人伊藤野枝子の爲めに居室に於て傷けられ醫師の應急手當を受けたり

重要電報

◎新倫敦市長主催晩餐會（倫敦）

新倫敦市長サーウイリアム、ダン氏はギルド、ホールに於て本夜朝野の貴顯紳士を招待して晩餐會を催せり首相以下各大臣、參謀總長ロバートソン將軍、米國大使ペーヂ氏等出席し首相アスキス氏は席上演說して英國は戰果を完ふせざる限り戰を中止せずと聲明し大喝采を得たり

◎米國獨逸不信に決意す（紐育）

華府發紐育ヘラルド紙入電によれば米國々務省は獨逸が國際法及び對米誓約を無視して潜航艇戰術の眞意なるを知り得たるを以て本件に關し最早外交交涉を重ねざるに決し來る可き手段は駐獨大使に引上げを命ずると共に駐米獨大使ベルンストルフ伯に對し旅券交附をなし其の引上げを求むるに至る可しと（十日）

◎厚顏無恥なる獨逸政府（華盛頓）

十月廿八日英國汽船マリナ號が獨艇の擊沈する所となり米國人五名溺死せる件に關し米國政府は米國の說明要求通牒に接したるが右に關し獨逸政府は至急取調の上復牒す可き旨在獨米大使へ返答せりと云ふ（十日）

雜報

◎維遜氏の優勢は遂に動かす

―所要の十三票は民主黨に歸したり―

米國大統領改選狀況に就ては今回の如くに結果判明に時日を要するは近來稀なる所にして同時に人心を緊張せしめしこと一方ならず昨日の紐育來報に依るに維遜氏は加州に於て遂に優勢を占め斯くて絕對多數たるに所要の十三票は民主黨に歸したる次第なるが共和黨のチエヤマンなるウイルコックス氏は加州の情報に接して予は何も言ふ所なしとて一語をも發せず民主黨のタマルチー氏はシャドウ、ロウンより快走艇メイ、フラワー號上にあるウイルソン氏に無線電信を發して詳細の通報を爲したるが之を要するに**△大統領選擧に**關聯して兩黨の得票今次の如くに接戰狀態を示せしは眞に同國の歷史に類例少き所なるが但し數州に於ては再計算を期せられ居るもあり愈々最後の確定を見るには本日一日を要すべく併も何れにしても維遜氏の優勢は遂に動かずと觀測され居りミネソタ州に於てはヒユース氏優勢を占め西ヴアヂニア州亦同樣にして同方面には民主黨覽に振はざる如きが大勢の上には如何とも爲し難きが如く**△投票再計算を**執行すとも此大勢は變化なかるべしと見られつゝあり加州に於ては知事ヂヨンソン氏非常の多數にて合衆國上院議員に擧げられたるが一方ウイルソン氏が大に共和黨を劣勢に陷れ居れりとの報に就ては共和黨幹部等は少からず興味を感じ居り登記によれば同州にては一に對する二の割合以上に共和黨側優勢なるが故にして此狀勢の下にウイルソン氏勝利を得るは甚だしく注意を惹けるが如し華州、アイダホ、モンタナ、ネヴアダ、ユタ、ワイヲミング、アリゾナ、コロラド諸州何れも維遜氏に投じたり

大陸異聞

▲ミシガン州デトロイトに家があつて今は太平洋上マリアナ群島のガム島に駐屯して居る合衆國海軍水兵ガスト、トローンなるもの同島の海岸で一つの壜を拾ひあげ中を調べると手紙が密封してあつた、手紙はウイスコンシン州ブルース市のグレース、サザーカー孃の書いたもので千九百十二年の夏に孃は之をブルースに於けるチペワ河に投じたのであつた、爾來四年の日子を經て本年九月十六日に數千哩を距てたガム島で上記の如く發見された次第で水兵は早速手紙を認め其信書が此程到着した、サザーカー孃は今は孃ではなく去る五月三十日にポウル、ピノウなる者と結婚して居る、壜を投じたときが十四歲であつたから同女は今年は十八歲になつて居る

◎出征軍務當路會議

倫敦なる加奈陀高級事務官にして最近出征軍大臣に擧げられしサー、ヂヨーヂ、パーレーは昨日倫敦に於て加奈陀出征軍務の會議を爲し折柄滯京中の加奈陀大藏大臣サー、トーマス、ホワイトも列席したるが近日中には出征軍務管掌關係者の減數を斷行して帝國軍事會議との比例を保つことゝ爲すべしと

◉支那外交總長略決定

支那外交總長は目下尙ほ未定にて曩日陸徵章政府の推薦する所となり議會の承認を求めたるに其の否決する所となり後任行惱み中なりしも今回政府は更めて伍廷芳を推薦し議會は滿場一致を以て伍氏の就任を承諾したれば同氏就任は殆んど確實となれりと因に伍廷芳氏は廣東の人本年七十五歲の高齡にして日淸戰役には李鴻章と共に媾和談判に從ひ爾來駐米公使、總理衙門大臣となり第一次革命には南京政府の外交總長となり袁世凱代表唐紹儀と折衝媾和に斡旋せる人なり

大陸片々

◉先月中の出生と死亡　先月中當市にての出生數は二百二十二にして此中男は百十七、女は百五人あり死者は八十一人なりき

▲歐洲　戰場敵彈雨飛の間に義勇團員志智貞吉甦る征戰還個用意はありとするも亦感慨禁せざる也

▲戰火　相接いで至らば此間に馳驅する邦人兵死傷亦必然的に增加せん犧牲者を吊ふの準備緊切也

▲前警　視總監西久保弘道体量二十七貫劍道達人の故を以て鳴りき已に警視廳を去る廳內寂了せん

▲西久　保去るに臨み部下に曰く道場の好果に依り脂肪中和し健康倍加せり快適之に加ふる無し矣

▲爾今　浪人たるも愛する道場の爲日々來場指南するも可也と部下相顧み此上毆られて堪るもんか

▲寺内　內閣の成るや後藤男は其助產婦たりき蓋昔執つたる匙加減と評せんのみ生兒の健康は如何

十一月十九日

〇スキーナルバートナース行　シーピー汽船　每水曜午後十一時

〇ヴィクトリア行　每前十時（同港經由シヤトル行）

〇大北鐵道シアトル行　每午前十二時三十分　同十時

加奈陀日本人會スキーナ支部秋期總會

大正五年十一月一日

出席會員四十二名

決議事項

一、支部會計概算の報告

一、ナース地方に對する値上費用集金の取引に關し幹事を出張せしむる事

一、支部の使用ギャスリン船は約三百五十弗の豫算範圍に於て改造する事

一、支部事務所の建設は三名の建築委員を撰定し幹部委員と協議の上値上費用の集金高に應じ建設を爲す事

一、スキーナ河コムマシャル會社のポイントラムバートキャムプを他所に移轉すべく交涉爲す事

一、大正六年度に對するスキーナ河の魚價値上を各會社に請願す事

一、本年度支部會費の半額は本部の義勇兵出費に對し全部返戾する事

一、スキーナ河白人漁者の漁業免狀下附に對し過去に行ひたる政府の方針を調査する事

一、鮭釣漁業に對しキャナリー側と協議の上政府に交涉をなす事

一、大正五年度の鮭價値上に對する幹事への報酬として支部より金一百弗を給與する事

一、スキーナ河漁者及び漁者請負者はシーピーアール會社の瀛船を以て晩市より往復をなし亦日本人間の荷物は全部同會社の瀛船により運送をなすべく其連絡を各キャナリー側に請願する事

一、支部の評議員撰擧は大正四年度秋季總會の決議に基き大正六年度春季總會期迄に各キャナリーより一名宛互選する事

一、支部役員の改撰

但し支部長、監査役及び會計當撰者氏名

支部長　圓入三之助
副部長　村瀨政夫
監査役　中村久吉
同　大橋松次郎
會計　岸本半六
同　本川久吉

右の通り決定仕候也

支部長の住所遠隔に付特に今回副長を定む

大正五年十一月九日

加奈陀日本人會スキーナ支部

會員各位

特別仕立
御入用の節は御注文次第早速調進仕候

山林用靴
漁業用靴
外各種勞働用靴
パウエル街三四五（元土田商店跡）
名畑靴店

Sovereign

山働き靴
漁業・用・
特別安價に
新調
販賣
修繕
晩市パウエル街三三八
山崎靴店
舊姓加藤事
電話シーモア二二六九

產婆
內務省免許產婆並に看護婦
濱中ちよ
晩市パウエル街三九一
メープルルーム第一號室

ライオン
ROOMS
晩市パウエル街三一六
赤澤卯吉
電話シーモア三三七九

內務省免許
產婆
御產の時は御通知下さい早速參上仕り助產の需に應じます
新西院市ローヤル街一〇一九
井ノ口滿知

開業廣告
今回メーン、ルームを開業仕候間何卒御引立の上御來館願上候
晩市メーン街一一七
井上政吉

肉類
牛肉類　鳥肉　羊肉
ベーコン　ラダー其他肉類一切　ハム
山キャムプ船又はボーデングハウス等は特別大勉强可仕候
晩市パウエル街一六七
晩香坡ミイトマーケット
電話シーモア六四〇

アートサイン社
電話シーモア九五九
晩市パウエル街三六八
平山、中村

菓子製造卸、小賣
パウエル街二三九
橫山菓子店
電話シーモア六九四一

晩市日加貯蓄橫隣り
近藤藥店
211 DUNLEVY AVE VANC. B.C.

晩香坡市メイン街二二〇

內科
婦人科
小兒科
公認
下高原醫院
ドクトル　下高原幸藏
パウエル街メーン街角（松林時計店二階）
（電話シーモア二五五五）

新調
男、女、小兒靴各種
勞働用修繕は最新式の機械を以て迅速丁寧に仕り候
パウエル街二五八
小澤靴店

S.K印
白米入荷
里芋、土生姜、新澤庵、鯛味噌、目ざし其他小間物類色々入荷仕候間何卒多少に不拘御注文願上候
和洋雜貨食料品
晩市西第二街一六四二
電話ベビユー二二一
小西商店

●生魚●青物
●かまぼこ製造卸小賣
●鳥、牛肉、仕出し
晩市パウエル街三三三
前川魚店
前川三之助
電話シーモア三七八二

開業廣告
今回元の東京酒樓を修繕致し御手輕料理を專門として萬事御安直に調進仕候に付何卒永久に御引立の程願上候也
晩市パウエル街二六六
かちどき
電話シーモア三四三三

和洋雜貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フエアモント五二

和洋雜貨
トランク
シユーケース
並に御婦人用切地一切
內外食料品
晩香坡市パウエル街三六九
前川商會
電話シー三七二二

御菓子製造所
御祝餠　折詰菓子
並にせんべい卸小賣
晩市パウエル街四三三
垣見商店

コロンビア街のエヂソン活動寫眞館には毎週月曜、水曜、金曜の三回にフィルムを取替へ常に嶄新奇拔で且つ上等の映畫を御覽に入れますから何卒御友達等を御誘ひ合せ御來館の程を偏に希望致します尙日本人諸君は特に歡迎し御待遇申上げます
新西院市コロムビア街
エヂソン活動寫眞館

ロッグ山
デーウオーク
參弗以上
シングル山
二弗五十仙
アレキサンダー街四三三
福井商店內
綿中

開業廣告
今回小生儀谷口熊太郎氏經營中なりし金融社階上の朝日屋旅館を讓り受けエヒメ旅館と改稱し開業仕り候間何卒御來泊被下度此段廣告仕り候
パウエル街ゴーア街角
金融社二階
エヒメ旅館
主　阿部春市

石炭坑夫募集
日給三弗位以上腕次第經驗なき人にても差支へなし
場所はアルバタ州エバンスバーグ晩市よりシー、エヌ、アール線にて七百十二哩、エドモントン市より七十哩グランドトランク及シーエヌ、アール線何れにても同じ但グランドトランク線は毎日便あり
大久保幸一郎
Evansburgh, Alta.
左記へ御申込を乞ふ
晩市吉江事務所
エドモントン市渡邊幸之助
10039 103 Ave.
Edmonton, Alta.

むしすし
茶腕むし
其他すし色々
晩市ダンレビー街一三九八
よし野
電話シーモア一六一

由井正雪

小金井芦洲講演

「五十六」

「併し丸橋氏、行かつしやるからには親友の貸を済れないだから、その親友の恩借を斥けるやうな、そんな者を友達に持つて居つても仕方がない。是非行くなら以來樂によつて結んだる兄弟の縁を切るから、其う思はつしやい」忠「ウン面白い、そりや手前の方でも望むところだ、如何にも兄弟の縁を切ら何處へ行つても意氣地のない男はかりだ、何んだ高の知れた山井正雪。さう御身等のやうに惚込なして居る人ばかりだから先方では愈々以てのさばり散らして、上見ぬ鷲の振舞ひをする、つまり世の中を愚にしてゐるんだ、あんな者を捨て置いては武士道が立たぬ

た言葉ではあるが、どうあつても忠彌は行く、俺は行く、狂獅の働い忠彌も氣が捻じて居るから離のいふことも聞かない、强つて行くといふから『然らば勝手に行かつしやい、だが行かつしやる以上は再び柴田の處へはきさつしやるな』忠彌も武士だ、意氣地のない男の家へなどは二度とは參らん、イヤ飛んだ邪魔を致した」と出齒をも怒りに乘じて飛出し、お茶の水の自分の屋敷へ立戻り自棄酒をのんで、其晩は寢てしまひました、翌る日になると集まつて來る多くの門人には稽古もつけず早速榎町の由井の道場を指して乘込まうと出掛けたが考へた　忠「待てよ、聞くところによると一流の武藝者は何れもあの看板を見て心憎く思ひ、試合を申入れると先づ門人の七八名も出して試合をさせるといふ話だ、正雪といふ奴が自身に試合をするなれば宜しいが門人と名をつけられて居るところの奴共が七八人も出て參つて、相手をするなんて實に詰らぬ、こりや愚の至りだから一つ何とかして弟子をたいて直ちに彼れと一試合をする考へを起さう、そこだ是れから道場へ行くのは詰らんから止さう、就ては何とか善い工夫はなからうか知らん」と途中から自分の道場へ引返して來て又種々と考へた、

産婆
内務省免許
立石哲子
晩市ダンレビー街百十一番
（電話シーモア八〇八八）

筋揉治療
アレキサンダー街三三〇廣島屋旅館十五號室
電話シー一六一七
藤井關治郎

加奈陀サン生命保險會社
日本人部代理
晩市パウエル街二五四
水原清吉
電話シー二七六二

和洋食料品
廉價販賣
晩香坡市パウエル街一五一
紀の國屋
電話 S 六八三三

人夫五十名急募集
オーシヨン、フオールス行日給金式弗廿五仙以上希望者は下記へ御申込み被下度候
晩市パウエル街二五九
電話シー五九〇〇
阿部事務所

特別廣告
弊組合は創立十五ケ年記念として日本行各切符御買求の御方へ聊か粗品進呈可仕候
大正五年九月
（いろは順）
石川旅館　池田十七吉
林旅館　加藤萬三郎
谷口旅館　松本旅館
青木旅館　佐藤旅館
紀の國屋　戎屋
森野旅館　關根旅館

高等御旅館
内外流車流船切符取扱
晩市パウエル街三五五
關根旅館
電話シーモア五五八四
郵函二四七

S. YANO 57 W 159 St New York

ステブストン通ひ
荷物自働車
市内運搬並ニ荷上げ
迅速　大勉强
松宮商店方
田中、山下

品質精撰 **南京料理**
御宴會には特別大勉强にて調進可仕候間御來亭の程願ひ上候
御手輕料理
うどん　そば
パウエル街三三三
山科亭
電話シー二七七九

コスリ 化粧品
ISOMURA YAKUHO
249 POWELL ST., VANCOUVER, B. C
電話シーモア一八五九
磯村藥舗

（和洋）食料品一切　其の他雜貨類
晩香坡市パウエル街四五七
大屋商店
電話ハイランド三三六

菓物煙草
キヤンデー
貸ルーム
◀室内清潔▶
パウエル街三〇七
電話シーモア三五九七エル
中川商店

如何なる係爭事件ご雖も最も懇切に且つ確實に取扱ひ可申候
吉江事務所
晩市メイン街一〇二
電話シーモア三八〇四
自宅フエヤモント一五二三ル

絹物類各種及切地 卸し小賣
御婦人御小供**衆衣類**
其他**附屬品一切**
ミリナリー
高等**婦人洋服裁縫**
體裁よく低廉迅速に御調製致します
パウエル街三八二
澁谷商店
電話シー六三六二
382 Powell St. Vancouver, B.C.

きんつば
大ふく
すごもり
茶つう
栗の實
磯もなか
電話にて御注文下さらば御届け致します
パウエル街三九二 サンパンの下
住よし 金井
電話シーモア四四七五
▲流船切符取次

今回最も熟練せる職人を雇ひ入れ親切丁寧に御取扱可仕候間何卒御引立の程御願申上候
パウエル街二二六
堂免床

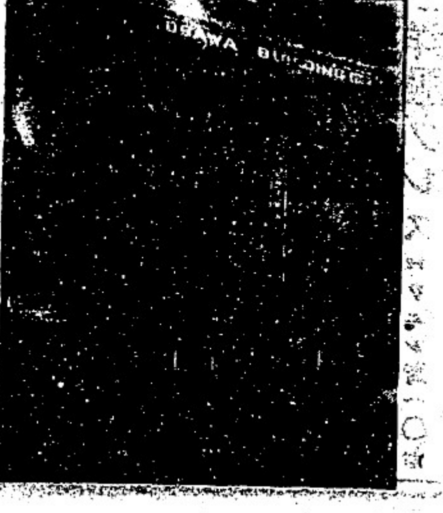
水パイプ設計等
又は流し所付けすべて下水までわりの仕事は早くて格安く致しますから何卒御用御付けられ度候
ヘスチングス街二三九
ダブリユーエーブラウン
「電話シーモア七七〇」
W. A. BROWN.
239 Hastings St City.

紐育生命保險會社 本部代理
傷病保護保險會社
代書通辨飜譯事務
土地賣買登記公証
晩香坡市パウエル街二五九クレセントルームス一番
阿部孝之
郵函一〇九七　電話シ五九〇〇

かきめし
めし、とろゝ
其他御好み次第
千鳥
電話シーモア二六九九

和洋雜貨食料品
晩市ユーコン街二〇〇〇
ランスダウン街角
田中治吉
電話フエヤモント二〇〇

新築家屋



ヴヰクトリア市フイスガード街八二〇
大澤旅館主
大澤林之助
（郵函三八八、電話九六四）

●迅速叮嚀本店特色●
晩香坡市メイン街二二五
田鍋洋服店
電話シーモア二六六四

男女洋服新調
晩香坡市ゴーア街一三〇
寺倉洋服店
電話シーモア八九九一

信夫屋旅館
室内清潔と賄の低廉とを旨とし且つ叮寧に御取扱可申候
晩市パウエル街三三四
館主 **佐久間太重**

PERRY & MACK LTD.
305 Pender St W Vancouver
葬儀一切取扱
晝夜の別なく電話にて御一報被下候はゞ自働車又は馬車何れにても御好みにより御伺申上候尚價格は極廉價にて勉强可致候
晩市西ペンダー街三〇五
ペリー エンド マック葬儀社
電話（シーモア六〇六 ベビユー九四三）

和洋**雜貨食料品**
エキスプレス
晩香坡市パウエル街四五三
郵函一三四
電話ハイ四八九
堀善商店

廣嶋屋旅館
アレキサンダー街二三〇
佐藤茂平
「電話シー一六一七
郵函一二六七」

寫眞
晩市メーン街二二八
有門寫眞館
電話シーモア一六八五エル
ステブストン市
ステーション隣り
同支店

京都醫專 醫學士 **石原明之助**
東カドバ街四三八
電話ハイランド一一一

仙臺醫專 醫學士 **大家武夫**
パウエル街二四五
電話シーモア一五一九エル

醫學士 **高橋康百**
東カドバ街四七六
電話ハイランド六五五

醫學士 **木下德太郎**
パウエル街三五八
電話シーモア四二六七

醫學士 **岸本憲一**
ランスダウン街一七〇
電話フエアモント二七七

ドクトル、オブ、メヂシン **下高原幸藏**
パウエル街二一〇
シーモア二五五五

長崎醫專 醫學士 **守儀一郎**
東カドバ街三四六
電話シーモア七六七二

晩市パウエル街二四五
藤原寫眞館
電話シーモア一一〇二エル

男女洋服調進
パウエル街三五五
芦川助次郎

和洋雜貨食料品 卸小賣
鮮魚 青物
前記の品々極力大勉强を以て販賣仕候間何卒多少に拘はらず御用命の程願上候尚は電話にて御注文の際は直に持參可仕候
並にこうじ製造販賣仕り候
晩市パウエル街三七九
江畑商店
電話シーモア三八九五

Code Western Union Cables Kiny.. Sha
NIPPON KINYU SHA
LIMITED
Phone Sey. 2721　270 Powell St.
VANCOUVER, B. C.

銀行事務（當座預金　貸附、手形引替　利子附貯金預金　定期預金）
本社事務所内に日本郵便支局ありて日本送金等に最も便利なり
日本金融社
頭取 エー、マキボーイ
支配人 エ、ブイ、ガーデナー
主任 藤田佐太郎
貯金箱無料で御貸與致します
營業時間
平日午前九時より午後五時迄
金曜午前九時より午後七時迄
土曜午前九時より正午迄

和洋食料品 卸小賣
中國産ぬかつき白米
本店輸入の玄米は中國産精選の品を仕入れ弊所有の精米所にて特別入念精白致候間御試みの程希上候
尚キヤンプ其他多量御使用の方には特に御相談に相應じ申候
電話フエヤ二一九七
丸野商店
174 Lansdown Ave. W. Vancouver, B. C.

燒ふ並に生ふ製造　卸賣
干うどん　そば　そうめん　卸賣
晩香坡市ダフリン街一七四
山崎製麵所
電話フエヤモント一四〇六
174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B. C.

酒類聯合現金販賣

酒類卸業組合規定ニ基き一切現金販賣實行可仕候

謹啓　四方各位の御愛顧奉感謝候陳者禁酒案未だ決定を見ず候へ共大勢略定まり申候に付當市酒類卸業組合に於て酒類値上げと同時に一切現金取引實行仕候　從て弊店等仕入れ其他一切現金取引と相成申候に付ては　四方顧客へも以後一切現金發賣實行を止むを得ざる儀と相成申候何卒右御諒察被下候て舊倍御引立偏に奉願上候

日進合資會社
晩香坡市パウエル街二〇五
電話シーモア二三三〇

東合資會社
晩香坡市ダンレビー街一二三
電話シーモア六六三三

規定要綱
- ●販賣價格を協定して嚴守し連絡販賣を成す事
- ●掛代金に對し共通の方針を取り連絡を保つ事
- ●相互の營業を保護すべく一致の行動を成す事

菊正宗　櫻正宗　菊印
日の出櫻　忠勇　金露

◎北里博士四日市を罵倒す

即刻四日市避病院を改築せよ

ケチな鼠の買上値段

十月十九日朝桑名より四日市に來着せし北里博士は各方面視察の上午後四日市市役所樓上に於てペスト豫防に關する一場の講演を試みたる後大聲叱咤病場を罵倒し四日市の豫防施設に關し市民に苦言を呈すと前提して自分は四日市のペスト豫防施設並に傳染病院を視察したるに四日市傳染病院の如き不潔極まるものは世界中未だ見たることを無し斯る病院に收容されたる患者は實に憐憫たるものにして、云々

▲人道上慘酷　云ふの外なし市當局並に市民は此際大奮發を以て病院改築をなすことを最も急務なりと信ず市は多額の費用を投じ悔ゆる時あるべしと述べ一千餘名の聽衆に多大の感動を與へたり

▲更に注意患者　眞正鼠は發見せず

十月十九日午後三時四日市濱町千九百九十七番古物商岡田くまは注意患者となり同日二十三戸遮斷せられたり同人は二十日午前六時死亡せるも眞正鼠を發見せざりき、有菌鼠總計は二十日午後三時までに五十六頭となれり

▲四日市滅亡せん　飯田市長の驚歎

四日市市はペスト豫防費として今日までに經費十二万圓を計上したるが右に付飯田市長は驚歎しつゝ語つて曰く「四日市一年の經費は七万圓なるが今回はすでに夫以上を費し而も一二ケ月の間に費消する有樣にて今後病菌蔓延の曉は四日市は全滅に瀕す可く且市は平常の設備不十分にて名古屋市の如きが一日乃至二日位にて爲し得べき事も一週間を要する次第なれば非常に困難を感じ居れり云々

▲トタン圍十五哩

四日市は全市を十區に分ちトタン板を以て圍する筈にて目下東京横濱大阪神戸などにトタン板を註文し居れるが此の費用二万圓以上にしてトタン板圍延長約十五哩に達すべしと全市にトタン板の圍をなすと云ふが今日の如く有菌鼠全市に蔓延し居る際斯る計劃は

▲愚の極なり　殊に最も病菌全滅に肝要なる鼠族買上に對し最もケチなる買上をなし居れるが目下の買上價格五錢は安價なり十錢位にて買上をなすべし東洋紡績は目下鼠を一匹五厘にて買上げ居れるが之は最も當を得たる措置と云ふべし市も亦

▲鼠の買上を　なす必要あり今日の模様にては四日市のペストは三四ケ月にては終熄に至らず元來市は捕鼠の數少く斯くては後日大に

内務省免許産婆
助産の御依賴に應じ申候
バウエル街三三二（二階三號室）
大澤もとゑ
（電話シーモア五七四八エル）

内務省免許
産婆　田邊よし子
パウエル街二一〇下高原醫院隣
（電話シーモア二五〇六エル）

内務省免許産婆
東京日本産婆女學校卒業
山本クメ
晩市パウエル街二五九
電話シーモア二九九一　五〇〇

玩具煙草菓子
パウエル街三一八
三隅商店
（電話シー二九七四）

客自働車
電話にて御用命次第即時參堂仕候
東カドバ街三五三
（自宅電話シー三二六五）
三隅、村田

鮭網、ヘレン網、曳網、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に賣捌中候
ワター街六八　電話シー六三〇三
イー、リプセット

中國上米小賣並に賃搗仕候
アレキサンダー街四七四
酒井精米所

雜貨　食料品
貸ルーム
パウエル街四七三
持主　**酒井鶴之助**
電話ハイランド四五二

室内清潔取扱丁寧
晩市東カードバ街五二六
熊本屋旅館
田中謙太
電話ハイランド一〇二一エル

晩市東ヘスチングス街二一三
加奈陀日本人會本部
The Canadian Japanese Association
213 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

日本ふろ
清潔、丁寧
パウエル街三四一
にしき湯

▲**御手輕料理**
▲**並にすし**
パウエル街二五一
柳川めしや
電話シーモア三一一三

貸室大強勉
一ケ月貳弗五拾仙以上
晩市西カドバ街六六
太平洋旅館
主　有馬

大工
東カドバ街六四三
重井、福島、上野
電話ハイ五三六八

和洋雜貨日本食料品
並にエッキスプレス
メーン街一一八半
辻商店
電話シーモア四七一四アール

ガーデアン病傷保險會社
日本人部總代理
中野庄輔
電話ハイランド七一二
433 Alexander St.
Vancouver, B. C.

いなりすし
天ぷら
天どん
しるこ
ぞうに
パウエル街四一二
喜らく
電話ハイ一〇一八

會席御料理
すし仕出し
晩市パウエル街三二三
○熊
電話シーモア三〇一九

たまつき場
パウエル街二六一
土田球場

クレセント ルームス
室内清潔 取扱丁寧
晩香坡市パウエル街二五九
土田旅館
（電話シー五九〇〇）

日本茶　山吹　喜撰　正喜撰
煎魚　大羽　中羽
右卸し賣仕り候
パウエル街二五九…二六一
土田商店
電話シーモア五九〇〇　九一七

時計修繕
貴金屬寶石類
▲金銀細工▼婦人用飾品
晩香坡市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーモア六五三三　郵函九二七

▲**洋食**▼
世の中が不景氣でも三度の食事を二回に儉約する譯には參りませんそこで弊洋食店では從來御客樣の御愛顧に酬ゆる爲め此ハードタイムの間一食**拾五仙**で然かも食事の原料は從前の廿仙と同一の品物で調進仕りますからどうか倍舊御引立の程を願ひます
晩市メイン街二〇六
クインス洋食店

晩香坡**齒科醫會**
治療時間自午前十時至午後八時
日曜祭日自午前十一時至午後三時
パウエル街三九一（三、四、五號室）
河邊齒科醫院
電話シーモア三九二一

東カドバ街四一六
中島齒科醫院
電話ハイランド一二九一

パウエル街二五二（六號室）
谷内齒科醫院
電話シーモア一七三九エル

特別大勉強
和洋雜貨
食料品一切**販賣**
晩市パウエル街五六八
電話ハイランド九〇四
鳴瀬商店

手輕料理並にそば
メイン街一二六
梅香
電話シーモア四三六二

いなりすし
並に**御めし**
なべやきうどん
パウエル街二四六
かまぼこ製造販賣
林家
電話シー三四五五

拾仙めし並に手輕**料理**
ざうに
ぜんざい
晩市ゴーア街二〇五
いさみ
電話シー一五三八

●**洗濯業**
事務所パウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六五三三
工場ランスダウン街一六〇五　一一二

山林賣買
通辯代書
パウエル街四五七大屋商店内
中村辰喜
郵函一二七五

書籍雜誌
賣藥卸小賣
各種新刊小説
（各雜誌郵送無料）
晩市パウエル街三五七
電話シーモア一五八一
357 Powell St. Vancouver
内田書店

支店**パウエル書店**
晩市パウエル街二〇一
201 Powell St. Vancouver

ロッグ山及開墾用道具、ロッグ燒販賣所は最上品を販賣す試みに買つて被下い
晩市アレキサンダー街三〇九
エム、オー、オルソン鐵工場
電話シーモア二五八七

旅館並に下宿 パウエル街二三五
東郷ルームス
新古雜貨商 鎌田道明
並に洋服プレス パウエル街一〇七

△**御手輕料理**
△**並にめし**
晩香坡市パウエル街三五〇
くつわ
電話シーモア三八二七

御めし うどん そば
並に手輕御料理
仕出し 御宴會の際は御一人樣金四十五仙にて原料は隨分精撰致し最も高尚美味を主旨として調進可仕候間多少に不拘御用命仰付被下度偏に奉希上候
晩市パウエル街二六四

拾仙めし
○万
電話シーモア四三九八

日本蹄鐵工場
蹄鐵鍛冶
馬車修繕
晩市ゴーア街七一九
主　鹿子木七郎

外科專門醫士
廣濟堂
林弼臣
▲斬傷▲腫物▲筋痛▲挫骨▲ルイレキ▲瘤▲花柳病▲痔疾▲火傷▲關節の痛▲其他外科一切▲打撲傷は如何なる重傷にても切斷し居らざる限り急速に全癒する事請合也
晩香坡市カントン街四

大小馬の賣物
ベンダー街大北鐵道館（南京町）
大北運送會社
電話シー四〇五　六〇五

なんでもある店
エッキスプレス　迅速取扱
晩市パウエル街一九七四
梶木彌太郎店
電話ハイランド一四六一

代書契約書作製　貸金周旋
晩市パウエル街二三六
大中事務所
電話シーモア四壹五四エル

シー、ピー、アール瀛船
日本、支那行出帆廣告
●**ルシア**　十一月三十日
●**ジャパン**　十二月十四日
▲御用有之候節は日本人代理店又は下記へ御照會被下度候
シー、ピー、アール會社
代理人ブローデー
H. W. BRODIE

營業品目
○鑵詰　○乾物　○雜穀　○生物　○醬油　○書籍　○玩具　○絹布
○銘茶　○米穀　○漬物　○味噌　○菓子　○雜誌　○荒物　○綿布
○海產物　○文房具　○賣藥　○化粧品　○小間物　○大工道具　○陶器　○履物
晩市パウエル街二六九
香村商店
P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
薩摩屋
大堀千代人
電話ハイ八五七

ドレス、スカーツ
並に**小供物裁縫**
晩市パウエル街二〇五
吉田ます

高等
南京料理
日本人諸君の御來樓を**歡迎**仕候間何卒陸續御光來の程希上候
晩市パウエル街二三七
新北京
電話シーモア五七七四

南京料理
並にそば
其他**仕出し**
パウエル街二五二
東京酒樓
電話シーモア三三六五

日本人旅館
室内清潔取扱**丁寧**
プリンスルパート市六アベニユー三〇四
郵函八九四
須賀丑藏

▲和洋**食料品一切**
▲**陶器類**
スキーナ河ポートエシングトン
郵函三一
岸本商店

漁船、ガスリン船
其他一切の小舟製造
ステブストン郵函二〇電話七
中出
村田　**造船所**
Nakade & Murata
Boat Builder
P. O. Box 20 Steveston B. C.

日本雜貨及び
食料品販賣
プリンス、ルパート市
アトリン街
東洋商業株式會社
郵函七三六　電話グリン五一六

英領加奈陀ヴヰクトリア市
ガバーメント街一五〇一
パンドラ街角　電話一六二八
日本美術雜貨
永野商會
ガバーメント街角
コムラント街六〇七
食料品販賣
永野商店
店主　**永野萬藏**

○大阪商船株式會社
瀛船切符取次販賣
（郵函五九二）

御旅館
ビクトリア市チヤタム街六三六
石田元藏
電話一三三二　郵函一〇六九
636 Chatham St. Victoria, B. C.

果物・菓子
食料品
新西院コロムビヤ街八七五
長谷部商店

▲大阪朝日▲東京朝日▲國民新聞
▲大阪毎日▲東京日々
五大新聞取次
△月四十五仙△地方郵税共五十五仙
△南朝日國民當分地方行七十五仙
沙都市ワシントン街九一八
取次所　武田硯灣
918 Washington St. Seattl

御てがる料理
並に**會席御料理**
東カドバ街四〇〇
（ダンレビー街角）
今井家
ハイランド七〇六

◉戰機の高潮に來年まで到達せん

▽倫敦に於けるフレンチ元帥の興味ある演説
▽露西亞の上下は飽迄羅馬尼亞を援助すべし

本日英京倫敦の新聞紙は聯合軍側より見たる戰局に關して二個の概括的要點を擧げて注意を惹けるが一は昨夜同市のローヤ、メイヤー主催の晩餐會に際しての元帥フレンチ子爵の演説中より引けるものにして即ち「接戰は今より明春に渉りて何時かは高潮點到達すべし但し此高潮に際し必ずしも同一賜ずるの必要なきを記憶せざる可らず」とありし點、次は

△露軍の大本營に於て英國通信員に對しアレキセンス、ブルシロフ將軍の語れる一節にして即ち「戰爭は今日已に勝利にあり唯だ今後如何なる時日にまで敵が持久し得るやは要するに推斷の問題にして確實は得ざるも敵が勝算なきは何どしても否み難し」云々と言ふにあり而して同將軍は尚は確定的權威を以て

△露西亞全國は上皇帝より下一兵卒に至るまで有らゆる手段の可能的範圍を盡して羅馬尼亞を防護し援助するに決心し居れりと言明し斷乎たる意氣を示したりしと附記しありたり

◉第百五十八大隊 出征期切迫す

當市の第百五十八大隊のミルン大佐は最近當市長マクビース氏に宛て次の如き意味の文書を寄せたり

『加奈陀出征軍デューク、ヲヴ、コンノート、ヲン、ライフルス第百五十八大隊は今や出征期に近づきつゝあり若しホーム、レクターの有力なる代表者が隊中各階級に渉りて作元氣旺盛なるは欣快を禁せず晩香坡とヴアーノンとに於ける練兵の結果は頗る優秀にして予は隊員一同が其義務を勇敢に遂行すべきを信じて疑はず』云々と

◉加奈陀 兵器工業獨立

最早合衆國の手を借りず

英國政府の爲に加奈陀に於て製彈五億弗の注文を與ふべき地位にある軍需局の發表によるに加奈陀の兵器工業は從來はフユース等若干の品目は之を合衆國より入手し來りしも今や大に發展を告げて今後は合衆國の手を借りるの要なきに至れりとあり

◉當州への大註文

ビー、シー製造業者協會々頭ヂエー、エー、カニンガム氏の昨に昨日ヲタワに於ける協會代表者より到達したる情報に依るに加奈陀海軍漁業省にては軍用の爲に最近英國政府より發したりし註文に依つてビー、シー州へ魚類三十六万封度の註文を發すべく魚類はカッド、鱈等其他廉價の種類にしてハリバット及びヘレンは加はらず軍隊用として魚類を勸むることに就てはビー、シー製造業者協會は久しき以前より大に努力したる次第にして尚は海軍當路は靴、衣服等約三十種の品目に渉りて二十万弗の註文を當州に發すべき意圖なりと傳へらる

◉一九一大隊近く出征

同胞兵員並募集方申込

アルバータ百九十一大隊は近く出征の途に就くべく目下若干兵員不足なるを以て此際同胞義勇兵の入隊を歡迎し右に就きキャルガリー日會支部長早川氏より日會本部宛至急可成多數の兵員募集方を義勇團と協議實行せられ度き旨申し來れりと

◉米國よりの移住者

米國より加奈陀への移住の期節は最早終りに達せるが報告に依れば先月末までの割合は一ケ月概ね五百人を算し平均携帶金額は一ケ月總計五十弗なりしと謂ふ

◉名譽ある昇進

當市知名の辯護士にして政界にも有力なるサー、チャールス、ヒッパート、タッパーの息男ヴイクター、ゴードン、タッパーは一昨年晩香坡より勇躍出征の途に就きたる第十六大隊に一兵員として參加し爾來良成績を示して漸次昇進し最近まで信號隊に中尉として勤務し居りしが今回十字章を授與され且大尉に昇進したるなり

◉義勇兵の一反響

日本の白人が感謝して居る

母國にある伯爵副島道正氏は嚢に第百七十五大隊に加はつてアルバータ州より征途に上り今は英國に居る義勇兵諸岡幸麿氏の叔父に當るのであるが諸岡氏愈々出征に就ては軍務遽に多忙となつて其爲詳細を紙面に盡す暇がないので晩市にある友人依托を受け代つて精細を叙して先頃副島伯に通信をしたところ今回其返辭が來たが諸岡氏の決心には非常に滿足を感じて居る旨及び又東京の英國大使館を經て防寒用襯衣等數品を戰地へ宛て送りたいと思つて居ることを述べ尙は「小生も外人間には友人多數有之皆々小生の姉の唯一人の子息が吾同盟國の爲め出征致し呉れたとて大に感謝すると同時に武運長久を祈り呉れ居り候」云々とあり一は以て邦家の爲、一は以て同盟國の爲め勇戰して呉れるやう祈つて居る旨を敍して感激の程度も窺知し得られる辭句に滿ちた文書であつた

加奈陀日本人義勇團員　志賀貞吉氏

十月九日佛國にて戰死せら

◉大發動機船來航

諾威クリスチャニアのフレッド、ヲーセン會社開始の諾威太平洋間航路に就て一万噸の發動機船ヂョージ、ワシントン號は本月下旬には當沿岸に向け歐洲を出發し來るべき旨クリスチャニアより來報あり但し同會社が沿岸何れを寄港地と確定すべきか未だ判明されあらず桑港だけは既定の事實なるも他は決定を見るに至らざるがヲーセン會社の代表者は近日中に沙都に來市すべき豫定の由

◉故貝島翁の遺言狀

日本大炭礦主貝島太助翁の死去は本社特電既報の如くなるが去る七日郷里福岡縣下なる直方村本邸に於て親族會議召集の上開封せられたる遺言狀によれば子孫永久家憲を遵守す可き旨明記しあり尙全國各慈善團体に十万圓九州醫科大學に十万圓を寄附す可き旨記されありたり同氏遺産は動産不動産合計八百万圓を超ゆ可しと云ふ

◉採鑛者の慘死

晩香坡の採鑛者ヂョーヂ、ブラックマン及びマギーの二人は先週當州シーチエルト郡を踏破中不良の天候に逢ひマギーは幸ふじて安全なるを得たりしもブラックマンは寒氣と饑餓とに襲はれて遂に慘死を遂げたるが此事判知されてマギーより州警察へ打電あり警官二名早速出張して死体を收容し昨日歸市したるが死者は年齡五十にして又警官等は途上の嶮岨なる通路に少からず困難を感じたりと謂ふ

れ正月向き生魚

まぐろ　ぶり　かつを
さば　あぢ　伊勢えび

右直輸入御小賣當社主任本月廿日を以てローサンゼルスに赴き候に付前以て應分の御注文願上候
御注文締切り本月卅日限り

フレザーリバーサモン
ソセーヂ製造會社
主任　久保川春芳
申込所　ステブストン郵函四一一（電話九）
晩市メイン街二〇六
電話シーモア四一一一

男子持及び婦人持ちの十四金側時計古物安價にて販賣す亦側丈け入用の方には側のみにても賣ります
メーン街二二
米滿時計店

◉電鐵會社と愛國基金

ビー、シー電鐵會社にては加奈陀愛國基金の爲に年額二万四千弗卽ち一ケ月二千弗の割合にて寄附を爲すに決したり因みに基金寄附の成績は徐々ながら確實に良況に向ひ居りて勸說員によりて昨夜までに收集されし申込月額十四万五千三百四十六弗三十仙に達したり

◉露國人の市中醵金

戰爭犧牲者援助の爲に露西亞人のタッグ、デーは愈々來る十七日當市にて擧行さるゝ由にて已に市長よりの認可に接し居れりと因みに同日は白耳義國王アルバート陛下の誕辰にして已に開戰以來二回當日は英帝國中に渉り白國罹難者救恤の爲に義捐醵金の企てありしが本年も亦同日を以て同樣の催しあるべく當市にありてもタッグ、デーを決行せんとて當路間に準備中なりと

◉昨夜の陸軍競技

ビジネス、メンス大隊主催の下に昨夜當市ホース、ショウ、ビルデングにて開かれし陸軍競技は會衆約五千あり非常の盛況にて大成功を收めたり

◉有名なる活動寫眞

米國グリツフィス社の映畫バース、ヲヴ、ネーションは曩に當市にて興行されしが今回又々來週アヴエニュー座にて興行の筈

◉貨車續々來西

一時沿岸運輸界は鐵道貨車の缺乏の爲め甚しく難況にありしが頃來東部より追々回收され來り大に持直し來れる由

◉日會スキーナ支部維持會員數

日本人會スキーナ支部に於ける本年度維持會員數は本日迄に既に六百五名を算するに至れりと

◉日本船便り

西海丸は八日沙都に向けて馬尼刺發

◉個人往來

新任オタワ總領事沼野安太郎氏因幡丸にて美港到著の筈なるに就き内山書記生は昨夜美港へ向へり

◉出產

コーリング、ウッド長野縣人掛伴三氏妻女本朝男子分娩

邦人義勇兵募集

日本人義勇兵は既に二百名に及び或は佛國戰線に或は英加軍營地に奮闘しつゝあり、加奈陀は尚多數の兵員を要す、義勇熱血の士は來つて此大戰に參加せられよ、之れ在加同胞の面目を發揮すべき千載一遇の好機會なり
尙應募者に對しては滊車賃、小遣等支辨の便宜を與ふ詳細は左に御申込あれ

加奈陀日本人會
213 Hastings St. E.
加奈陀義勇團
240 Alexander St.
Vancouver, B. C.

山林賣買
對白人交涉事件
代辯事務
永尾事務所
パウエル街二四二
電話シーモア三八八六

◉煙草類卸賣
當店は内外各種煙草及び附屬品等最も廉價に販賣す
日本人諸君にして御用の際は日本語にて御遠慮なく御呼び下さい
配達は迅速且つ無料
四五三　ヘステングス街
モリス煙草商會
（電話セーモア八六五）

婦人理髮に多少經驗ある人一名入用、委細面談
晩市パウエル街三〇九
高澤理髮店

晩市パウエル街二四三
新井洋服店
243 Powell St.
Vancouver, B. C.

鳥取縣人故足立淺太郎氏九月廿九日出漁中不幸溺死仕り死体捜索中の處今尙發見仕らず候就ては來十八日（土曜日）は故人の四十九日命日に相當り申候に付同日を期し一時假葬儀致す事と相成候間此段生前辱知諸君に謹告候也
十一月八日
ノースアーム、ライトハウスキャナリー
友人總代　木村節文

見習生一名入用
男女何れにてもよろし
晩市メイン街二二二
電話シーモア三三七六
相星洋服店

長男定儀近來神經の氣味に御座候に付同人に對し今後金錢物品等御貸與無之樣若御貸與被下候とも小生に於て一切責任相持ち申さず候間此段爲念廣告仕候也
メーン街一一九
米田由松

オリンピアルーム
晩市パウエル街二四五
館主　林忠治

室内清潔取扱丁寧
各室共瓦斯の設備あり
晩香坡市パウエル街三三六
電話シーモア二九五九
田尾旅館

和洋雜貨食料品
晩市アレキサンダー街四三〇
電話ハイランド七二三
福井商店

清潔丁寧
福井旅館

ドッグフイッシユ肝油を高價に買入ます
並に澤山あれば取りに行きます
委細は左記へ御照會あれ
Columbia Fishery
Crofton, B. C.

開業廣告
晝夜撮影
○最新式電燈應用
○美術的肖像寫眞
○プラチナタイプ及カーボン寫眞
○各所出張撮影
△ポストカード　一打一弗
△新年用はがき多數御求の方は特別大割引仕候
メーン街二〇四松林時計店隣り
メーン寫眞館
電話シーモア三六一八　中町

元サッパント 西村政次郎 儀二三日前より病氣の爲市立病院に入院中の處藥石効なく昨夜十一時遂に死去仕候間此段生前辱知諸君に謹告仕候也
追而葬送の儀は來る十一月十一日（土曜日）午後一時佛敎々會に於て相營み可申候
十一月二日

親族
西村初次郎
北村吉左衛門
西村初次郎
西村源十郎
西村京太郎
植田伊之吉
上田福造

友人
松井定次郎
淺野友次郎
西村拾吉
田中辰彌
堀善彌
尾本庄九郎
尾本庄次郎
堀與惣彌
角川音彌

葬儀事務所　ジャクソン街二四二　淺野友次郎

内外雜貨食料品
菓子果物煙草類
牛乳卸小賣及び配達
晩市メイン街三〇〇番地
ローズバンク　グロサリー
篠末松
中川爲造
電話シーモア三三二七

S. MATSUMIYA
213-229 Powell St.,
Vancouver, B. C.

新とろゝ芋
日本產　生柚
かぼちや
紫草豆　いそ豆
養老豆　落花かき餅
右の通り新荷到着仕候間何卒御用命被下度御願申上候
松宮商店
パウエル街二二三、二二九
（電話シーモア三五九七）

人夫募集
新設キャンプ
▲シングル切り　五十名
一コード一弗四十仙枯木にて
立ボール
△デーウオーク　拾名
日給　二弗五十仙
場所　ハウサンド、マクナブクリーキ
私儀今般右の通り會社と契約の上請負致候間大至急左記の處へ御申込み被下度願上候
當キャンプは拾ケ年繼續の見込みに御座候
加藤々作
申込所　メーン街二〇八
田川商店
電話シーモア二五五七

今回各種靴類東部より到着仕候間特別大勉強を以て販賣仕候
製造靴及修繕は多年の經驗と最新の器械を以て美麗と最堅牢に仕候
パウエル街四三三
三枝靴店
電話ハイランド一二六

△食料品
晩香坡市メイン街二〇八
田川店
電話シーモア二五五七

木炭卸小賣
エムプレス旅館
メーン街二三七
上西寛之助
自宅電話ハイランド一〇九二

維府通信　六日

可哀い婆は

△暫らくお預り
△安洋丸船長憤慨

一昨朝大維府港に入港せる安洋丸にて渡米來維したる亞細亞商會員加藤瀧太郎氏及び宮城縣人伊野正助氏其他二名の婆女は檢疫の嚴重なりしため同日中には上陸するを許されず昨日午後一時より二時までの間に漸く上陸を許可されたるが併し直に自由の身とはなれず其儘サンビド病院に入れられ五日間健康診斷を受けたる後傳染病其他の恐れなき事分明せば夫の許に引取らる事となりたるが此の間は外出及び外部との交通は一切遮斷され居るものなりと

▲渡邊船長の憤慨

右に關し昨日上陸せる渡邊同船長藤岡事務長の談を聞くに同船内にコレラ病發生せるは全く事實にあらず今回の米航路につく以前門司にて一火夫下痢に罹りたるを以て念のため同港の港務署に届出で檢疫を乞ひ其のまゝ出港神戸に向ふ途中前記火夫は何等異狀なく平素の如く働き居れるに同港に入港するや神戸港務署より火夫一名コレラ病の嫌疑あればとの理由にて五日間停船を命ぜられたるも注意人物たる火夫の同病に罹り居らざる事判明し居れば余のため再診を致せしに果せるかな何等異狀なく又乘客及乘組員一同に對し二回迄も檢疫せしも之れ又た嫌疑すらなかりしに拘はらず一旦門司にて確定せしものなればとて遂に取消さず夫れより既に四十日を經過したる今日桑港と云ひ大維府港と云ひ余りに寛大なる取扱ひをなすは以ての外にしてコレラ病傳染の期間を一週間と定めてある位なるに斯くの始末となりたるは要するに米國醫師の同病に關して智識なきか夫れとも日本船なるが故に故意に嚴重なる取扱ひをなしたるかの何れかならざるべからずとて一昨日渡邊船長は移民局醫に對し日本人なるが故に斯くも面倒なる取扱ひをなすにやと詰問したるに對し醫師は斯かる感情は更らになしとて頻りに辯解し居りたるも常に惡感を以て日本人を迎ふる桑港移民官すら一等船客の隔離を決行せざるに當港に於て之れを決行するに至りたるは實に不都合の極なりと大に憤慨し居れり

○潮時（晩香坡の入口）

十[illegible]　干潮　滿潮
午前七・二〇　午前[illegible]

コック製造及び造船
イーブン、アクメキャナリー
門田兄弟工場
Kadota Bros. Acme Cannery
R.R. No.1 Vancouver, B.C.

晩市パウエル街三六四
内外食料品
清水商店
電話シーモア　三五六六

鍼灸按摩マッサージ専門
パウエル街日加銀行二階一〇八
松居雅次郎
電話シーモア一一四三エル

各種印刷
晩市ウオター街三三番四階
日本印刷所
電話　シーモア三六七四

葬式一切取扱
▲取扱丁寧價額低廉
元グリーン、マクレー葬儀社跡
ホーマー街五三一
ナン、トムソン、クレッグ　**葬儀社**
Nunn Thomson & Clegg
531 Homer St. City Phone 221

婦人子供　**衣服**
○同附屬品
○ボンネット
○きれ地各種
其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
デビット　スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St., W. City

東洋　**客自動車出張所**
ハイランド一一九五
電話シーモア三一〇九　六四六七
奥村事務所　九熊内
ムロタ

内外高等　**御旅館相模屋**
海陸案内　汽車汽船切符取扱
各種勞働口周旋
晩市アレキサンダー街三二三
館主　**青木米吉**
【電話三一五五　郵函四三】

新荷着

大粒里芋　薩摩芋
胡麻油（大鑵小鑵）　干蛸
かきもち　煎餅

右御電話にて御注文被下候へば市内は遠近を問はず御配送可申上候
パウエル街五六六　電話ハイランド三三七
雜貨食料品商　**神戸屋商店**

ホテル
ウオールド

本館の特色

日本人街商業區の中心にあり公園に面しバラアド、インレット並にライオン、ヘッドに望み眺望佳絶なり本館は最新式大建築にして室數百二十餘を有し各室に湯水、スチーム、ヒータ、ギャス並に風呂等の設備あり殊に室内清潔にして取扱の親切丁寧なると宿泊料の低廉なるは本館の誇りとする所なり本館は日本行各汽船會社の船切符及び帝國領事館の證明願手續等無手數料にて迅速に取扱ふ

晩市**パウエル街三九六**　日加貯蓄二階
（電話シーモア三七八八）

○移轉一週年記念大籤引○

弊店儀四方御華客様の一方ならぬ御引立を蒙り業務益々隆盛に趣き候段奉謝候、就ては弊店儀昨年擴張移轉以來**滿一ヶ年**と相成候に付ては聊さか平素の御最負に酬ゆるため

十一月十三日より十一月末日迄金五十仙以上御買上げの御方様には**五十仙毎に籤引券**一枚差上げ申すべく候間何卒御引立御來店の程偏に希上候

●籤引期日　**十二月初旬**

●景品

一等　**洋服一着**　價格卅五弗（仕立は御好の洋服店にて調進可仕候）
二等　レンコート一着（十五弗）
三等　レンコート一着（拾弗）
四等　女スウエター（七弗）
五等　男スウエター（五弗）
六等　アンダースカーツ
七等　サンデー用女手袋
八等　サンデー用男手袋
九等　女寢衣
十等　男寢衣
△其他百五十等迄

諸賣藥　化粧品一切
内外雜貨　食料品　ねる地

晩香坡市パウエル街三二九
電話　シーモア三三八
大正堂藥舖
夏原商店

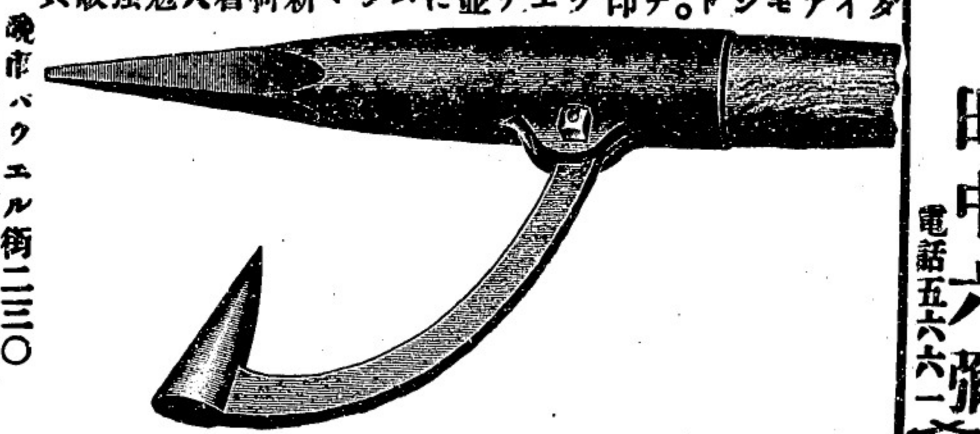
伏屋洋服店の商買の秘訣と特點は
一、最新流行切地を澤山用意して居ます
一、値段が安くて仕事が丁寧で總てが正直です、
晩香坡市メイン街一九二五
伏屋洋服店
電話フエヤモント一八七

代書　通辯　代理

日本行汽船切符取扱
當國政府へ出生屆
對白人交涉事件及
商事取引仲立事務
英文約定書作製並に
登記公証手續、地代家賃勞働賃金取立
歸化証申請、汽車汽船切符取扱
加奈陀晩香坡市パウエル街三六八（電話シーモア九一四三）
土地に關する一切の事件を處理す
山田事務所
主任　山田昌則

◎スタージョン
◎マグロ
◎魚類一切（其他）
◎青物類
◎かまぼこ
パウエル街二六二
田中六彌
電話五六六一

專用　**シングル山　ピービー**　二呎四吋　二呎半吋に
ダイアモンド印　チエーン並にハンマー新荷着大勉強販賣



晩市パウエル街二二〇
電話シーモア八七四六
關根金物店

●清酒着荷●
旭鶴清酒　樽詰四斗二升入
眞鶴瓶詰　四合瓶四打入
澤ノ鶴瓶詰　四合瓶四打入
右は何れも日本酒製造場で特に吟味して輸入した品ですから愛酒家諸君に是非御試しを願ひます
市内西カドバ街五四
ユニバーサル　ワイン商會
電話シーモア九五五
Universal Wine Co.

洋服プレス並にランドリー
私儀永年前記の業務經營致居り充分の經驗と熟練に依り丁寧迅速なる御用に相應じ申候間何卒御引立あらん事を願上候
晩市パウエル街三〇〇
柿谷洗濯所
主任　柿谷助太郎
久保川富藏　安中豊

サカイネット
コーホネット
スプリングネット
スタジヨン網及び綱
サモントワイン
早くれ買ひなさい
代理人　晩香坡市ウオター街一四四
ジヨンエス　**テイト**　電話シーモア五五五
製造元　ドエン　**クロフヲード　スチユアート**

日本美術品
盛本商會本店
晩市グランビル街六七三　電話シーモア六四一〇
支店（ウッドワードより三軒東）西ヘスチングス街五七　電話シーモア一三三三
支店　グランビル街九三二　電話シーモア八七二三

時計販賣並に修繕
晩市パウエル街二四四
萩原時計店

ドライグッツ專問
パウエル街二一八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

日本行ビクトリア出帆廣告

因幡丸　十一月廿二日午後
靜岡丸　十一月廿四日午後
鎌倉丸　十二月十二日午後

○晩香坡より御乘船の方には晩市美府間無料にて汽船切符差上候
○上記の汽船は孰れも一万二千噸以上にて動搖少なきは一大特色に有之候

日本郵船會社
シアトル出張所
バンクーバー　ヴイクトリア　同社代理店　大北鐵道會社
バンクーバー日本人部一手取次
メイン街一〇二　アレキサンダー街角
晩香坡宿屋組合
電話シーモア三八〇四

大阪商船株式會社汽船
ビクトリア出帆廣告

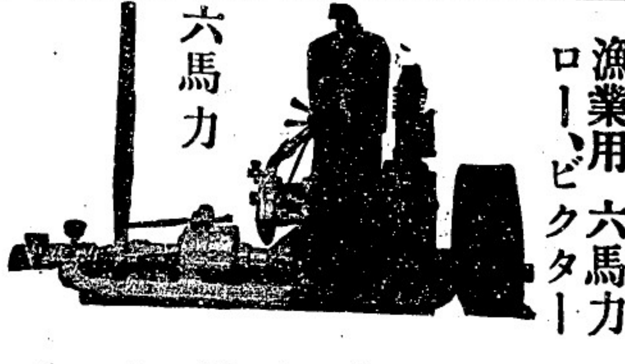
晩市代理店　C. Gardner Johnson Co.

めきしこ丸　十一月十八日午後
はわい丸　十一月廿三日午後
しかご丸　十二月八日午後

日本行三等賃金四十三弗五十仙（晩市美府間汽船切符贈呈）
但しはわい丸まで限り四拾七弗五拾仙

切符取次店
晩市　是永商會　安野商會　大出竹二郎
美府　日加貯蓄會社　拾伏順　日加用達會社　永野商會

漁業用　六馬力　ロー、ビクター
六馬力
二百六十弗



Canadian Engine Supply Co.
303 Granville St.　Vancouver, B. C.

漁業用エンジン現金買特價▲五馬力半フエローシリンダー定價二百卅弗現金百九十五弗▲七馬力半フエローシリンダー定價七百七十弗現金二百卅弗▲六馬力オネストクレーシリンダーへビーデウテー定價三百六十五弗現金三百卅五弗▲八馬力オネストクレーニシリンダーミデウムデウテー定價三百五十五弗現金三百卅五弗▲六馬力ローピクター一サイクルデウテー定價三百四十五弗現金二百六十弗　前記エンジンは總て新物最新式でレスギャー等の總て附屬品付▲尚古物エンジンは總て附屬品付で完全の狀態▲三馬力エロー一シリンダークラッチなし定價百十七弗現金七十五弗▲十五馬力エロー二シリンダークラッチつき定價四百五十弗現金二百十五弗▲十馬力パーマー二シリンダー二百廿五弗

ホシ製藥會社
ホシチオール　リウマチス藥
ホシゴノール　淋病
ホシサロワン　梅毒

中村商會

◎◎領事館諸願代書
◎◎家屋貸借周旋
◎◎通辯（對白人）交涉
◎◎土地賣買業

晩香坡第一の日本風呂
諸病ふ　草津温泉

本社東京特電（本日午前十一時來着）

◎雨中佐世保御上陸

大元帥陛下には雨中佐世保に御上陸遊ばされ特別列車を以て福岡へ御發輦相成りたり大演習は既に開始せられつゝあり

◎聖上陛下福岡着御

大元帥陛下には本日福岡に御着輦遊ばされ官民は盛大熱誠なる奉迎をなせり東京還御は來る十三日の御豫定なりと承る

◎三大富豪叙勳さる

三井高保男、鴻池善右衛門男及び久原房之助氏は特旨を以て勳三等に叙せられたり

◎東京新紙選擧論議

日本諸新聞紙は盛んに米國大統領選擧の結果に就き論議しつゝあり

重要電報

◎加奈陀戰費毎月千八百万（オタワ）

十月卅日に至る最近七ケ月間の加奈陀軍費は一億二千七百五十万弗に達し一ケ月平均一千八百万弗を要せり十月末に於ける加奈陀政府公負債は六億九千五百七十七万八千弗にして前年度同月末の四億九千二百五十二万八百弗に比し約二億餘の增加を示せり、前記七ケ月間に於ける收入は一億二千百七十四万八千弗にして之れを前年度同期間の八千七百六十八万四千弗に比し三千五百万弗の增收なり(十日)

◎露軍獨將軍左翼を壓すと（倫敦）

ドブルジヤ戰線露軍はツエルナヴオダ鐵橋附近に進擊し露軍騎兵隊步兵隊は同地を去る二哩デコナツープ鐵道停車場を占領せり、マツケンゼン將軍左翼は爲めに著しく脅迫せらるゝに至れり(十一日)

◎獨軍殘暴白國民を怒らす（倫敦）

アムステルダム路透特電によれば獨逸が白國人を獨側各地に轉送して勞役に服せしめたるは白國全國民を激怒せしめ首都ブラツセルは總動搖し五十餘名の獨逸兵の死傷を生じ市民亦多數の死傷を生ずるに至れりブラツセル市は交通遮斷せられ人市出市を許されず戒嚴狀態にあり

◎獨逸潜航商船の出港準備（ロンドン）

獨逸潜航商船ドイチユランド號は歸航の準備完了し四十八時間に出帆す可し積載貨物はゴム、ニツケル、ジンク、錫類にして約五十万弗の價格に達すと(十日)

◎露國黑海艦隊敵港を砲擊（倫敦）

露都發路透特電によれば露國黑海艦隊はコンスタンツア、マルガ及びルーマニアの諸港を砲擊して多大の損害を蒙らしめたり(十日)

◎獨諾の國交危機切迫すと（伯林）

諾威が獨逸潜航艇の諾威港灣寄港に關し制限せる事に對し獨逸政府は强硬なる抗議を提出せるが右に對する諾威復牒は未だ達せず諾威は多分其の態度を變する事なかる可しと信ぜざる、從つて獨諾の國交斷絕は止むを得ざる所ならん(十日)

◎駐佛伊國大使新任せらる（羅馬）

前駐佛伊國大使トマソ、チトニー氏の後任としてギースベー、スリバゴー、ラギー侯新任せられたり(十日)

雜報

◎獨逸全國に漲る不穏の狀態

―解決困難を告げんとする婦人問題―

米國ボストンのデー、ター、カーサン氏は獨逸の狀態の觀察を倫敦タイムスに寄せ婦人問題と題して稿を續け居れるが昨日の紙上に曰く「婦人に關する永久的難問題は開戰後直ちに獨逸政府を惱まし初めたるが全体として先づ成功したるが如し獨逸婦人の努力は戰爭中國家の產業能力を殆ど倍加し上流階級の婦人は獨逸、墺太利共に病院に看護を勵み或は軍隊、兵器廠等の慰安に努むる所あり一般生活の仕事の大部分は捕虜及び婦人に依つてされ此捕虜は主に▲露西亞人なるが彼等は獨逸婦人と相並んで仕事に從事することも少からず獨逸當局は各階級の婦人を利用しつゝありて淪落の女の群をまでも巧みに之を用ひ例へば彼等が兵營の附近に徘徊するを禁じ犯す者あるときは捕へて彈丸工場に收容する等之なり獨逸婦人の決意は稱讚の他なし實際に於て獨逸婦人は下層階級者を除いては政府の語るところ一切を信じ吾等は其ホームと兒童とを防護するの戰爭に助力し居るものとの信念實に堅固なり政府者其他識者は此狀勢を巧みに利用するを懈らず▲平和說の如きは殆ど聞かれず適々食品を云々する聲あれど幷は食料の缺乏よりに非ずして欲する所の品を獲得し得られざるより來るなり然れども下層階級の婦人の感情は一貫せず殆ど三ケ月每に變化するの狀態にありソンムの戰爭始まつてより即ち七月頃頻りに食料に就ての暴動と平和欲求との風聞あり敗軍の報に接して八月一日に製彈同盟罷工の力說非常の勢を得始めたることあり但し此は大々的檢閲の下に鎮壓し得たるか政府は危險の場所には機關銃を備へて示威を爲したる程なりき下級の婦女は政府が有らゆる機會に試むる國旗揭揚の命令の如きには何等の注意をも拂はず▲例へば商潛艇のドイツチランド號が安全にバルチモアに著し又無事にブレメンに歸航したりし如き際政府は民心作興に努めたるも彼等は平々淡々極めて冷かなる態度を示し動もすれば叛抗的氣勢に向はんとするなり政府は一般には婦人問題處理に成功したれど下層者に對してのみは萬全の效果を得ず離隔を極めつゝあり政府何等かの適宜の豫止手段を旋らすに非ずばクリスマスに先ちて又々不穩事發生の惧あるを予は豫言して憚らざるなり」云々

◎米國政戰と英紙

△英國紙一般の對選擧意嚮

米國大統領選擧に就てはウイルソン氏覺に優勢を示したるが此事は英國紙一般の歡迎する所たりしが如く戰爭終局も之に依つて豫期より速かなるべしと論せるありウイークリー、ネーション紙、ニユーステーツマン紙等昨日の紙上之を評論し殊に後者はウイルソン氏を以て戰後多數の重要問題を處理するに就て效果あるべき英米協商に個人的に最も興味を有する人たる如しと記述し居たりと

大陸片々

▲隈侯　を元老に列せしめざりしは薩長の自衛より出ずと稱せらるゝ蔭で隈侯の名物法螺を失はず

▲加藤　子を總裁に推すに至りし憲政會は隈侯に率ゐらるゝよりも或點に於て興味ありとさる蓋し適切

▲大隈　は黨首として餘りに散漫なり加藤子の包容力乏しき缺點は寧ろ新政黨の前途を祝福せん乎

▲寺内　內閣に於ける親露的分子は其思想に於て寧ろ親獨的色彩を帶ぶとせらる興味ある研究資料

▲遮莫　外相本野だけは少くとも現代の露國を解し日本の親獨的思想に憤慨し居る人啓蒙に努めよ

▲新法　相は刑名學者にして嚴罰主義を以て知らる大浦に對する遣口を拜見せんと評者言ふ一皮肉

○スキーナルパートナース行　シービー汽船　每水　后十一時

○ヴイクトリア行　每　前十時(同港經由シヤトル行)

○大北鐵道シアトル行　每日　午前十二時三十分　同十時　午后十二時十五分　同四時

加奈陀日本人會スキーナ支部秋期總會

大正五年十月一日

出席會員四十二名

決議事項

一、支部會計概算の報告

一、ナース地方に對する値上費用集金の取引に關し幹事を出張せしむる事

一、支部の使用ギヤスリン船は約三百五十弗の豫算範圍に於て改造する事

一、支部事務所の建設は三名の建築委員を撰定し幹部委員と協議の上値上費用の集金高に應じ建設を爲す事

一、スキーナ河コムマシヤル會社のポイント、ラムバーキヤムプを他所に移轉すべく交涉爲す事

一、大正六年度に對するスキーナ河の魚價値上を各會社に請願する事

一、本年度支部に於て集金なしたる本部會費の半額は本部の義勇兵出費に對し全部返戻する事

一、スキーナ河白人漁者の漁業免狀下附に對し過去に行ひたる政府の方針を調査する事

一、鮭釣漁業に對しキヤナリー側と協議の上政府に交涉をなす事

一、大正五年度の鮭價値上に對する幹事への報酬として支部より金一百弗を給與する事

一、スキーナ河漁者及び漁者請負者はシーピーアール會社の漁船を以て晚市より往復をなし亦日本人間の荷物は全部同會社の漁船により運送をなすべく其連絡をキヤナリー側に請願する事

一、各支部の評議員撰擧は大正四年度秋季總會の決議に基き大正六年度春季總會期迄に各キヤナリーより一名宛互選する事

一、支部役員の改撰

但し支部長、監查役及び會計當撰者氏名

支部長　圓入三之助

副部長　村瀨政夫

監查役　中村久吉

同　大橋松次郎

會計　岸本半六

同　本川久吉

支部長の住所遠隔に付特に今回副長を定む

右の通り決定仕候也

大正五年十一月九日

加奈陀日本人會スキーナ支部

會員各位

特別仕立
御入用の節は御注文次第早速調進仕候
山林用靴
漁業用靴
外各種勞働用靴
パウエル街三四五(元土田商店跡)
名畑靴店

山働き靴
漁業用
特別安價に
新調
販賣
修繕
晚市パウエル街三三八
舊姓加藤事
山崎靴店
電話シーモア二二六九

產婆
內務省免許產婆並に看護婦
濱中ちよ
晚市パウエル街三九一
メープルルーム第一號室

ライオン ROOMS
晚市パウエル街三二六
赤澤卯吉
電話シーモア三三七九

內務省免許
產婆
御產の時は御通知下さい早速参上仕り助產の需に應じます
新西院市ローヤル街一〇一九
井ノ口滿知

開業廣告
今回メーン、ルームを開業仕候間何卒御引立の上御來館願上候
晚市メーン街一一七
井上政吉

肉類
牛肉類　鳥肉　羊肉　ベーコン　ラダー　ハム　其他肉類一切
山キヤムプ船又はボーデングハウス等は特別大勉强可仕候
晚市パウエル街一六七
晚香坡ミイトマーケツト
電話シーモア六四〇

菓子製造卸、小賣
バウエル街三二九、イー
横山菓子店
電話シーモア六九四一

アートサイン社
晚市パウエル街三六八
平山、中村
電話シーモア九五九

晚市　日加貯蓄横隣り
近藤藥店
211 DUNLEVY AVE VANC. B.C.

金銀時計廉價販賣
晚香坡市メイン街二一〇

內科
外科
婦人科
小兒科
公認
下高原醫院
ドクトル　下高原幸藏
パウエル街メーン街角(松林時計店二階)
(電話シーモア二五五五)

新調
男、女、小兒靴各種
勞働用修繕は最新式の機械を以て迅速丁寧に仕り候
パウエル街二五八
小澤靴店

S.K印白米入荷
里芋、土生姜、新澤庵、鯛味噌、目ざし其他小間物類色々入荷仕候間何卒多少に不拘御注文願上候
和洋雜貨食料品
晚市西第二街一六四二
電話ベビユー二二二一
小西商店

●生魚●青物●かまぼこ　製造卸小賣
●鳥、牛肉、仕出し
晚市パウエル街三三三
前川魚店
前川三之助
電話シーモア三七〇二

開業廣告
今回元の東京酒樓を修繕致し御手輕料理を專門として萬事御安直調進仕候に付何卒永久に御引立の程願上候也
晚市パウエル街二六六
かちどき
電話シーモア三四三三

和洋雜貨食料品
晚市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フエアモント五二

和洋雜貨
トランク
シユーツケース
並に御婦人用切地一切
內外食料品
晚香坡市パウエル街三六九
前川商會
電話シー三七二

御菓子製造所
御祝餅　折詰菓子
並にせんべい卸小賣
晚市パウエル街四三三
垣見商店

コロンビア街のエヂソン活動寫眞館にては毎週月曜、水曜、金曜の三回にフイルムを取替へ常に嶄新奇拔で且つ上等の映畫を御覽に入れますから何卒御友達等を御誘ひ合せ御來館の程を偏に希望致します尚日本人諸君は特に歡迎し御待遇申上げます
新西院市コロムビア街
エヂソン活動寫眞館

ロッグ山
デーウオーク
參弗以上
シングル山　二弗五十仙
アレキサンダー街四三三
福井商店內
綿中

開業廣告
今回小生儀谷口熊太郎氏經營中なりし金融社階上の朝日屋旅館を讓り受けエヒメ旅館と改稱し開業仕り候間何卒御來泊被下度此段廣告仕り候
パウエル街ゴーア街角
金融社二階
エヒメ旅館
主　阿部春市

石炭坑夫募集
日給三弗位以上腕次第經驗なき人にても差支へなし
場所はアルバタ州エバンスバーグ晚市よりシー、エヌ、アール線にて七百十二哩、エドモントン市より七十哩グランドトランク及シーエヌ、アール線何れにても同じ但グランドトランク線は毎日便あり
大久保幸一郎
Evansburgh, Alta.
左記へ御申込を乞ふ
晚市　吉江事務所
エドモントン市渡邊幸之助
10039 103 Ave.
Edmonton, Alta.

むしずし
茶腕むし
其他すし色々
晚市ダンレービー街一三九八
よし野
電話シーモア一六一